

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH  
QUÝ I – 2014**

**Hồ sơ gồm:**

- Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh
- Bảng cân đối kế toán
- Báo cáo lưu chuyển tiền tệ
- Thuyết minh báo cáo tài chính



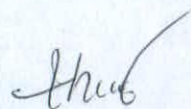
## BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2014 đến ngày 31 tháng 03 năm 2014

MẪU SỐ B 02-DN  
Đơn vị tính: VNĐ

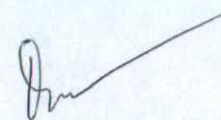
CHỈ TIÊU	Thuyết minh	Mã số	Quý I		Luỹ kế từ đầu năm đến cuối kỳ này	
			Năm nay	Năm trước	Năm nay	Năm trước
1 Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	18	01	222.113.513.941	372.447.173.092	222.113.513.941	372.447.173.092
2 Các khoản giảm trừ doanh thu		02	1.515.081.015	241.328.988	1.515.081.015	241.328.988
3 Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ		10	220.598.432.926	372.205.844.104	220.598.432.926	372.205.844.104
4 Giá vốn hàng bán	19	11	137.317.192.730	240.332.970.211	137.317.192.730	240.332.970.211
5 Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ		20	83.281.240.196	131.872.873.893	83.281.240.196	131.872.873.893
6 Doanh thu hoạt động tài chính	20	21	1.229.630.390	81.040.045	1.229.630.390	81.040.045
7 Chi phí tài chính	21	22	389.966.638	4.999.543.710	389.966.638	4.999.543.710
Trong đó: Chi phí lãi vay		23	357.579.556	4.990.385.088	357.579.556	4.990.385.088
8 Chi phí bán hàng		24	44.667.285.367	72.541.886.754	44.667.285.367	72.541.886.754
9 Chi phí quản lý doanh nghiệp		25	13.188.099.338	15.710.694.294	13.188.099.338	15.710.694.294
10 Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh		30	26.265.519.243	38.701.789.180	26.265.519.243	38.701.789.180
11 Thu nhập khác		31	4.545.470	190.476.726	4.545.470	190.476.726
12 Chi phí khác		32	2.994.911.139	218.221.215	2.994.911.139	218.221.215
13 Lợi nhuận khác		40	(2.990.365.669)	(27.744.489)	(2.990.365.669)	(27.744.489)
14 Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế		50	23.275.153.574	38.674.044.691	23.275.153.574	38.674.044.691
15 Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành		51	5.120.533.786	9.969.259.053	5.120.533.786	9.969.259.053
16 Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp		60	18.154.619.788	28.704.785.638	18.154.619.788	28.704.785.638

Người lập biểu



Nguyễn Thị Ngọc Thúy

Kế toán trưởng



Đinh Trung Kiên

Hà Nội, ngày 18 tháng 04 năm 2014

Tổng giám đốc



Trần Túc Mã





**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**  
*Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014*

MẪU SỐ B 01-DN  
 Đơn vị tính : VNĐ

TÀI SẢN		Thuyết minh	Mã số	Số cuối kỳ	Số đầu năm
<b>A.</b>	<b>TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>		<b>100</b>	<b>528.235.157.920</b>	<b>627.219.082.796</b>
<b>I.</b>	<b>Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>5</b>	<b>110</b>	<b>80.760.026.688</b>	<b>213.783.212.267</b>
1	Tiền		111	7.438.389.648	8.266.985.453
2	Tiền gửi ngân hàng		111	38.321.637.040	55.186.226.814
3	Tiền đang chuyển		111	-	330.000.000
4	Các khoản tương đương tiền		112	35.000.000.000	150.000.000.000
<b>II.</b>	<b>Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>6</b>	<b>120</b>	<b>200.000.000</b>	<b>200.000.000</b>
1	Đầu tư ngắn hạn		121	200.000.000	200.000.000
<b>III.</b>	<b>Các khoản phải thu</b>		<b>130</b>	<b>208.588.160.869</b>	<b>212.167.978.015</b>
1	Phải thu của khách hàng		131	196.956.122.158	194.872.102.933
2	Trả trước cho người bán		132	16.695.733.745	13.284.540.714
5	Các khoản phải thu khác	<b>7</b>	135	1.721.680.008	10.796.709.410
6	Dự phòng các khoản phải thu khó đòi		139	(6.785.375.042)	(6.785.375.042)
<b>IV.</b>	<b>Hàng tồn kho</b>	<b>8</b>	<b>140</b>	<b>217.419.872.735</b>	<b>188.333.559.625</b>
1	Hàng tồn kho		141	217.419.872.735	188.333.559.625
2	Dự phòng giảm giá hàng tồn kho		149	-	-
<b>V.</b>	<b>Tài sản ngắn hạn khác</b>		<b>150</b>	<b>21.267.097.628</b>	<b>12.734.332.889</b>
1	Chi phí trả trước		151	2.192.879.521	2.992.993.871
2	Thuê giá trị gia tăng được khấu trừ		152	4.064.975.111	5.933.223.534
3	Thuế và các khoản phải thu Nhà nước		154	3.196.375.630	716.744.874
4	Tài sản ngắn hạn khác	<b>9</b>	158	11.812.867.366	3.091.370.610
<b>B.</b>	<b>TÀI SẢN DÀI HẠN</b>		<b>200</b>	<b>277.531.489.734</b>	<b>275.822.700.365</b>
<b>I.</b>	<b>Tài sản cố định</b>		<b>220</b>	<b>158.291.191.323</b>	<b>156.582.401.954</b>
1	Tài sản cố định hữu hình	<b>10</b>	221	93.767.471.880	92.498.365.964
-	Nguyên giá		222	183.814.309.133	180.818.602.508
-	Giá trị hao mòn lũy kế		223	(90.046.837.253)	(88.320.236.544)
3	Tài sản cố định vô hình	<b>11</b>	227	23.798.809.715	23.807.126.502
-	Nguyên giá		228	23.865.456.824	23.865.456.824
-	Giá trị hao mòn lũy kế		229	(66.647.109)	(58.330.322)
4	Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	<b>12</b>	230	40.724.909.728	40.276.909.488
<b>II.</b>	<b>Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>13</b>	<b>250</b>	<b>119.240.298.411</b>	<b>119.240.298.411</b>
1	Đầu tư vào công ty con		251	98.426.676.011	98.426.676.011
2	Đầu tư vào công ty liên doanh, liên kết		252	20.813.622.400	20.813.622.400
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>			<b>270</b>	<b>805.766.647.654</b>	<b>903.041.783.161</b>



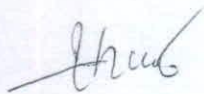
**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN (Tiếp theo)**  
 Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014

NGUỒN VỐN		Mã số	Số cuối kỳ	Số đầu năm
<b>A. NỢ PHẢI TRẢ</b>		<b>300</b>	<b>148.455.597.583</b>	<b>225.516.208.174</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>		<b>310</b>	<b>148.455.597.583</b>	<b>225.516.208.174</b>
1 Vay và nợ ngắn hạn	14	311	-	65.214.945.177
2 Phải trả cho người bán		312	123.767.614.627	92.728.197.034
3 Người mua trả tiền trước		313	681.034.187	273.125.450
4 Thuế và các khoản phải nộp cho Nhà nước	15	314	7.544.587.953	38.276.690.716
5 Phải trả người lao động		315	(35.905.978)	13.905.044.009
6 Chi phí phải trả		316	4.426.807.126	4.912.061.765
8 Các khoản phải trả phải nộp khác	16	319	9.855.655.624	10.187.514.295
9 Quỹ khen thưởng, phúc lợi		323	2.215.804.044	18.629.728
<b>B. NGUỒN VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>		<b>400</b>	<b>657.311.050.071</b>	<b>677.525.574.987</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	17	<b>410</b>	<b>656.893.708.785</b>	<b>676.855.683.701</b>
1 Vốn đầu tư của chủ sở hữu		411	246.764.330.000	246.764.330.000
2 Thặng dư vốn cổ phần		412	153.747.160.000	153.747.160.000
3 Cổ phiếu quỹ		414	(3.593.000)	(3.593.000)
4 Chênh lệch tỉ giá hối đoái		416	-	-
5 Quỹ đầu tư phát triển		417	221.141.984.089	147.140.609.444
6 Quỹ dự phòng tài chính		418	14.488.130.451	14.488.130.451
7 Lợi nhuận chưa phân phối		420	20.755.697.245	114.719.046.806
<b>II. Nguồn kinh phí và quỹ khác</b>		<b>430</b>	<b>417.341.286</b>	<b>669.891.286</b>
1 Nguồn kinh phí		432	417.341.286	669.891.286
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>		<b>440</b>	<b>805.766.647.654</b>	<b>903.041.783.161</b>

CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

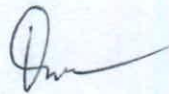
	Mã số	Số cuối kỳ	Số đầu năm
1 Ngoại tệ các loại Dollar Mỹ (USD)		10.580,48	1.573,43

Người lập biểu



Nguyễn Thị Ngọc Thúy

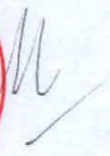
Kế toán trưởng



Đinh Trung Kiên

Hà Nội, ngày 18 tháng 04 năm 2014

Tổng giám đốc

Trần Túc Mã

**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ**

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2014 đến ngày 31 tháng 03 năm 2014

**MẪU SỐ B 03-DN/HN**

Đơn vị: VND

CHỈ TIÊU	Mã số	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
<b>I. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH</b>			
1. Lợi nhuận trước thuế	01	23.275.153.574	38.674.044.691
2. Điều chỉnh cho các khoản:			-
Khấu hao tài sản cố định	02	2.539.703.378	2.351.388.894
(Lãi) chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện	04	-	(16.608.792)
(Lãi) từ hoạt động đầu tư	05	(2.013.848.644)	(64.431.253)
Chi phí lãi vay	06	357.579.556	4.990.385.088
3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động	08	24.158.587.864 #	45.934.778.628
Biến động các khoản phải thu	09	(4.957.366.970)	(108.699.068.494)
Biến động hàng tồn kho	10	(29.086.313.110)	20.356.801.965
Biến động các khoản phải trả (không bao gồm lãi vay phải trả, thuế TNDN phải nộp)	11	1.726.111.636	78.755.010.967
Biến động chi phí trả trước	12	800.114.350	(6.350.553.198)
Tiền lãi vay đã trả	13	(109.202.245)	(5.047.834.462)
Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	14	(32.739.141.517)	(23.440.716.325)
<i>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</i>	20	<i>(40.207.209.992)</i>	<i>1.508.419.081</i>
<b>II. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>			
1. Tiền chi mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	21	(4.158.906.006)	(14.865.991.931)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	22	4.545.455	-
3. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	24	-	10.000.000
4. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	25	-	-
5. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27	1.226.624.441	64.431.253
<i>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</i>	30	<i>(2.927.736.110)</i>	<i>(14.791.560.678)</i>

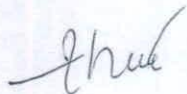


**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ (Tiếp theo)**

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2014 đến ngày 31 tháng 03 năm 2014

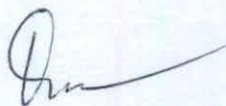
CHỈ TIÊU	Mã số	Từ ngày	Từ ngày
		01/01/2014 đến 31/03/2014	01/01/2013 đến 31/03/2013
<b>III. LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>			
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	31	-	-
2. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được	33	-	47.983.463.761
3. Tiền chi trả nợ gốc vay	34	(65.214.945.177)	(50.544.863.272)
4. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	36	(24.673.294.300)	(216.569.000)
<i>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</i>	40	<i>(89.888.239.477)</i>	<i>(2.777.968.511)</i>
Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	50	(133.023.185.579) #	(16.061.110.108)
Tiền và tương đương tiền đầu năm	60	213.783.212.267 #	50.822.178.250
Tiền và tương đương tiền cuối kỳ	70	80.760.026.688 #	34.761.068.142

Người lập biểu



Nguyễn Thị Ngọc Thúy

Kế toán trưởng



Đinh Trung Kiên

Hà nội, ngày 18 tháng 04 năm 2014

Tổng giám đốc



Trần Túc Mã

## THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH

MẪU SỐ B 09-DN

## 1. THÔNG TIN KHÁI QUÁT

**Hình thức sở hữu vốn**

Công ty Cổ phần Traphaco là Công ty Cổ phần được chuyển đổi từ doanh nghiệp nhà nước thành Công ty Cổ phần theo Quyết định số 2566/1999/QĐ-BGTVT ngày 27 tháng 9 năm 1999 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải. Công ty được cấp lại mã số doanh nghiệp từ Đăng ký kinh doanh số 058437 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Thành phố Hà Nội cấp ngày 24 tháng 12 năm 1999 thành Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần với mã số doanh nghiệp 0100108656 cấp ngày 10 tháng 08 năm 2011 (đăng ký thay đổi lần 15). Công ty đã thay đổi đăng ký kinh doanh lần thứ 19 vào ngày 10 tháng 09 năm 2013.

Trụ sở chính của công ty tại số 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội.

Vốn điều lệ theo đăng ký kinh doanh của Công ty là 246.764.330.000 VNĐ (Hai trăm bốn sáu tỉ bảy trăm sáu mươi bốn triệu ba trăm ba mươi ngàn đồng chẵn./.) tương đương 24.676.433 cổ phần, mệnh giá một cổ phần 10.000 VNĐ.

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014, Công ty có các Công ty con như sau :

- Công ty Cổ phần Công nghệ Cao Traphaco
- Công ty TNHH MTV Traphacosapa
- Công ty CP dược VTYT ĐăkLăk
- Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014, Công ty có các công ty liên kết như sau :

- Công ty CP dược VTYT Quảng Trị
- Công ty CP dược VTYT Thái Nguyên

**Công ty có các chi nhánh sau :**

Tên đơn vị	Nơi thành lập	Hoạt động kinh doanh chính
- Chi nhánh Công ty Cổ phần Traphaco	TP. Hồ Chí Minh	
- Chi nhánh Miền Trung	TP. Đà Nẵng	
- Chi nhánh Nam Định	Tỉnh Nam Định	
- Chi nhánh Nghệ An	Tỉnh Nghệ An	
- Chi nhánh Thanh Hóa	Tỉnh Thanh Hóa	Kinh doanh dược phẩm, thực phẩm, mỹ phẩm, hóa chất, vật tư, thiết bị y tế, xuất
- Chi nhánh Vĩnh Long	Tỉnh Vĩnh Long	



- Chi nhánh Hải Phòng	TP. Hải Phòng	nhập khẩu nguyên phụ liệu làm thuốc, các sản phẩm thuốc.
- Chi nhánh Đồng Nai	Tỉnh Đồng Nai	
- Chi nhánh Bình Thuận	Tỉnh Bình Thuận	
- Chi nhánh Quảng Ngãi	Tỉnh Quảng Ngãi	
- Chi nhánh Khánh Hòa	Tỉnh Khánh Hòa	
- Chi nhánh Cần Thơ	Tỉnh Cần Thơ	
- Chi nhánh Gia Lai	Tỉnh Gia Lai	
- Chi nhánh Quảng Ninh	Tỉnh Quảng Ninh	
- Chi nhánh Quảng Ngãi	Tỉnh Quảng Ngãi	
- Chi nhánh Hải Dương	Tỉnh Hải Dương	

**Ngành nghề kinh doanh và hoạt động**

Ngành nghề kinh doanh của Công ty là sản xuất, buôn bán thực phẩm và mỹ phẩm; kinh doanh xuất nhập khẩu nguyên phụ liệu làm thuốc, các sản phẩm thuốc; tư vấn sản xuất dược mỹ phẩm; pha chế thuốc theo đơn; sản xuất kinh doanh dược phẩm, hóa chất và vật tư thiết bị y tế; sản xuất buôn bán rượu, bia, nước giải khát (không bao gồm kinh doanh quán bar); Tư vấn dịch vụ khoa học kỹ thuật, chuyển giao công nghệ trong lĩnh vực y, dược; Thu mua, gieo trồng, chế biến dược liệu.

Hoạt động chính của Công ty là sản xuất kinh doanh dược phẩm, hóa chất và vật tư thiết bị y tế.

**2. CƠ SỞ LẬP BÁO CÁO TÀI CHÍNH VÀ KỲ KẾ TOÁN****Cơ sở lập báo cáo tài chính**

Báo cáo tài chính hợp nhất kèm theo được trình bày bằng Đồng Việt Nam (VND), theo nguyên tắc giá gốc và phù hợp với các Chuẩn mực kế toán Việt Nam, Hệ thống kế toán Việt Nam và các quy định hiện hành có liên quan tại Việt Nam.

Các báo cáo tài chính kèm theo không nhằm phản ánh tình hình tài chính, kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ theo các nguyên tắc và thông lệ kế toán được chấp nhận chung tại các nước khác ngoài Việt Nam.

**Kỳ kế toán**

Năm tài chính của Công ty bắt đầu từ ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12.



Báo cáo tài chính này được lập cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2014 đến ngày 31 tháng 03 năm 2014

### 3. ÁP DỤNG HƯỚNG DẪN KẾ TOÁN MỚI

Ngày 25 tháng 4 năm 2013, Bộ Tài chính đã ban hành Thông tư số 45/2013/TT-BTC (“Thông tư 45”) hướng dẫn chế độ quản lý, sử dụng và trích khấu hao tài sản cố định. Thông tư này thay thế Thông tư số 203/2009/TT-BTC (“Thông tư 203”) ngày 20 tháng 10 năm 2009 của Bộ Tài chính hướng dẫn chế độ quản lý, sử dụng và trích khấu hao tài sản cố định. Thông tư 45 có hiệu lực thi hành kể từ ngày 10 tháng 6 năm 2013 và áp dụng cho năm tài chính 2013 trở đi. Ban Tổng Giám đốc đánh giá Thông tư 45 không có ảnh hưởng trọng yếu đến báo cáo tài chính riêng của Công ty cho kỳ hoạt động năm 2014.

Ngày 28 tháng 6 năm 2013, Bộ Tài chính đã ban hành Thông tư số 89/2013/TT-BTC (“Thông tư 89”) sửa đổi, bổ sung Thông tư số 228/2009/TT-BTC ngày 07 tháng 12 năm 2009 của Bộ Tài chính hướng dẫn chế độ trích lập và sử dụng các khoản dự phòng giảm giá hàng tồn kho, tổn thất các khoản đầu tư tài chính, nợ phải thu khó đòi và bảo hành sản phẩm, hàng hoá, công trình xây lắp tại doanh nghiệp. Thông tư 89 có hiệu lực thi hành kể từ ngày 26 tháng 7 năm 2013. Ban Tổng Giám đốc đang đánh giá mức độ ảnh hưởng của việc áp dụng Thông tư này đến báo cáo tài chính riêng trong tương lai của Công ty.

### 4. TÓM TẮT CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU

Sau đây là các chính sách kế toán chủ yếu được Công ty áp dụng trong việc lập báo cáo tài chính hợp nhất:

#### Ước tính kế toán

Việc lập báo cáo tài chính hợp nhất tuân thủ theo các Chuẩn mực kế toán Việt Nam, Hệ thống kế toán Việt Nam và các quy định hiện hành có liên quan tại Việt Nam yêu cầu Ban Tổng Giám đốc phải có những ước tính và giả định ảnh hưởng đến số liệu báo cáo về các công nợ, tài sản và việc trình bày các khoản công nợ và tài sản tiềm tàng tại ngày lập báo cáo tài chính hợp nhất cũng như các số liệu báo cáo về doanh thu và chi phí trong suốt năm tài chính. Kết quả hoạt động kinh doanh thực tế có thể khác với các ước tính, giả định đặt ra.

#### Công cụ tài chính

#### Ghi nhận ban đầu

*Tài sản tài chính*



Tại ngày ghi nhận ban đầu, tài sản tài chính được ghi nhận theo giá gốc cộng các chi phí giao dịch có liên quan trực tiếp đến việc mua sắm tài sản tài chính đó.

Tài sản tài chính của Công ty bao gồm tiền mặt, tiền gửi ngắn hạn, các khoản phải thu khách hàng và phải thu khác, các khoản cho vay, các khoản đầu tư ngắn và dài hạn.

#### *Công nợ tài chính*

Tại ngày ghi nhận ban đầu, công nợ tài chính được ghi nhận theo giá gốc trừ đi các chi phí giao dịch có liên quan trực tiếp đến việc phát hành công nợ tài chính đó.

Công nợ tài chính của Công ty bao gồm các khoản phải trả người bán và phải trả khác, các khoản nợ, các khoản vay.

#### **Đánh giá lại sau lần ghi nhận ban đầu**

Hiện tại, chưa có quy định về đánh giá lại công cụ tài chính sau ghi nhận ban đầu.

#### **Tiền và các khoản tương đương tiền**

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ và các khoản tiền gửi không kỳ hạn

#### **Dự phòng phải thu khó đòi**

Dự phòng phải thu khó đòi được trích lập cho những khoản phải thu đã quá hạn thanh toán từ sáu tháng trở lên, hoặc các khoản phải thu mà người nợ khó có khả năng thanh toán do bị thanh lý, phá sản hay các khó khăn tương tự.

#### **Hàng tồn kho**

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá thấp hơn giữa giá gốc và giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí nguyên vật liệu trực tiếp, chi phí lao động trực tiếp và chi phí sản xuất chung, nếu có, để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại. Giá gốc của hàng tồn kho được xác định theo phương pháp bình quân gia quyền. Giá trị thuần có thể thực hiện được được xác định bằng giá bán ước tính trừ các chi phí ước tính để hoàn thành sản phẩm cùng chi phí tiếp thị, bán hàng và phân phối phát sinh.

Dự phòng giảm giá hàng tồn kho của Công ty được trích lập theo các quy định kế toán hiện hành. Theo đó, Công ty được phép trích lập dự phòng giảm giá hàng tồn kho lỗi thời, hỏng, kém phẩm



chất và trong trường hợp giá gốc của hàng tồn kho cao hơn giá trị thuần có thể thực hiện được tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

**Tài sản cố định hữu hình và khấu hao**

Tài sản cố định hữu hình được trình bày theo nguyên giá trừ giá trị hao mòn lũy kế.

Nguyên giá tài sản cố định hữu hình bao gồm giá mua và toàn bộ các chi phí khác liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào trạng thái sẵn sàng sử dụng.

Nguyên giá tài sản cố định hữu hình do tự làm, tự xây dựng bao gồm chi phí xây dựng, chi phí sản xuất thực tế phát sinh cộng chi phí lắp đặt và chạy thử.

Tài sản cố định hữu hình được khấu hao theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính, cụ thể như sau:

**Từ ngày 01/01/2014 đến ngày  
31/03/2014**

	<b>Số năm</b>
Nhà xưởng và vật kiến trúc	15 - 25
Máy móc và thiết bị	06 - 07
Phương tiện vận tải	05 - 08
Thiết bị văn phòng	03 - 06
Tài sản cố định khác	05 - 15
Các khoản lãi, lỗ phát sinh khi thanh lý, bán tài sản là chênh lệch giữa thu nhập từ thanh lý và giá trị còn lại của tài sản và được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.	

**Tài sản cố định vô hình và khấu hao**

Tài sản cố định vô hình thể hiện giá trị quyền sử dụng đất và phần mềm kế toán, được trình bày theo nguyên giá trừ giá trị hao mòn lũy kế và được khấu hao theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian sử dụng ước tính.

**Chi phí xây dựng cơ bản dở dang**

Các tài sản đang trong quá trình xây dựng phục vụ mục đích sản xuất, cho thuê, quản trị hoặc cho bất kỳ mục đích nào khác được ghi nhận theo giá gốc. Chi phí này bao gồm chi phí dịch vụ và chi phí lãi vay có liên quan phù hợp với chính sách kế toán của Công ty. Việc tính khấu hao của các



tài sản này được áp dụng giống như với các tài sản khác, bắt đầu từ khi tài sản ở vào trạng thái sẵn sàng sử dụng.

### **Các khoản đầu tư tài chính dài hạn**

Các khoản đầu tư tài chính được ghi nhận bắt đầu từ ngày mua khoản đầu tư và được xác định giá trị ban đầu theo giá gốc.

Đầu tư vào công ty con là các khoản đầu tư vào các công ty mà Công ty kiểm soát. Việc kiểm soát này đạt được khi Công ty có khả năng kiểm soát các chính sách tài chính và hoạt động của các công ty nhận đầu tư nhằm thu được lợi ích từ hoạt động của các công ty này.

Công ty liên kết là một công ty mà Công ty có ảnh hưởng đáng kể nhưng không phải là công ty con hay công ty liên doanh của Công ty. Ảnh hưởng đáng kể thể hiện quyền tham gia vào việc đưa ra các quyết định về chính sách tài chính và hoạt động của bên nhận đầu tư nhưng không có ảnh hưởng về mặt kiểm soát những chính sách này.

Các khoản đầu tư trên báo cáo riêng được xác định theo giá gốc trừ các khoản giảm giá đầu tư.

Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính được trích lập theo các quy định về kế toán hiện hành.

### **Chi phí khoản trả trước**

Các khoản chi phí trả trước dài hạn bao gồm giá trị công cụ, dụng cụ, linh kiện loại nhỏ đã xuất dùng và được coi là có khả năng đem lại lợi ích kinh tế trong tương lai cho Công ty với thời hạn từ một năm trở lên. Các chi phí này được vốn hóa dưới hình thức các khoản trả trước dài hạn và được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, sử dụng phương pháp đường thẳng theo thời gian sử dụng ước tính.

### **Ghi nhận doanh thu**

Doanh thu bán hàng được ghi nhận khi đồng thời thỏa mãn tất cả năm (5) điều kiện sau:

- (a) Công ty đã chuyển giao phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu sản phẩm hoặc hàng hóa cho người mua;
- (b) Công ty không còn nắm giữ quyền quản lý hàng hóa như người sở hữu hàng hóa hoặc quyền kiểm soát hàng hóa;
- (c) Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- (d) Công ty sẽ thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch bán hàng; và



(e) Xác định được chi phí liên quan đến giao dịch bán hàng.

Doanh thu của giao dịch về cung cấp dịch vụ được ghi nhận khi kết quả của giao dịch đó được xác định một cách đáng tin cậy. Trường hợp giao dịch về cung cấp dịch vụ liên quan đến nhiều kỳ thì doanh thu được ghi nhận trong kỳ theo kết quả phân công việc đã hoàn thành tại ngày của bảng cân đối kế toán của kỳ đó. Kết quả của giao dịch cung cấp dịch vụ được xác định khi thỏa mãn tất cả bốn (4) điều kiện sau:

- (a) Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- (b) Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch cung cấp dịch vụ đó;
- (c) Xác định được phân công việc đã hoàn thành tại ngày của bảng cân đối kế toán; và
- (d) Xác định được chi phí phát sinh cho giao dịch và chi phí để hoàn thành giao dịch cung cấp dịch vụ đó.

Lãi tiền gửi được ghi nhận trên cơ sở dồn tích, được xác định trên số dư các tài khoản tiền gửi và lãi suất áp dụng.

Lãi từ các khoản đầu tư được ghi nhận khi Công ty có quyền nhận khoản lãi.

### **Ngoại tệ**

Công ty áp dụng xử lý chênh lệch tỷ giá theo hướng dẫn của Chuẩn mực kế toán Việt Nam số 10 (VAS 10) “Ảnh hưởng của việc thay đổi tỷ giá hối đoái”. Theo đó, các nghiệp vụ phát sinh bằng các loại ngoại tệ được chuyển đổi theo tỷ giá tại ngày phát sinh nghiệp vụ. Số dư các tài sản bằng tiền và công nợ phải thu, phải trả có gốc ngoại tệ tại ngày kết thúc niên độ kế toán được chuyển đổi theo tỷ giá tại ngày này. Chênh lệch tỷ giá phát sinh được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh. Lãi chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại các số dư tại ngày kết thúc niên độ kế toán không được dùng để chia cho cổ đông.

### **Chi phí đi vay**

Tất cả các chi phí lãi vay được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh khi phát sinh.

### **Các khoản dự phòng**

Các khoản dự phòng được ghi nhận khi Công ty có nghĩa vụ nợ hiện tại do kết quả từ một sự kiện đã xảy ra, và Công ty có khả năng phải thanh toán nghĩa vụ này. Các khoản dự phòng được xác định trên cơ sở ước tính của Ban Tổng Giám đốc về các khoản chi phí cần thiết để thanh toán nghĩa vụ nợ này tại ngày kết thúc niên độ kế toán.



**Thuế**

Thuế thu nhập doanh nghiệp thể hiện tổng giá trị của số thuế phải trả hiện tại và số thuế hoãn lại.

Số thuế phải trả hiện tại được tính dựa trên thu nhập chịu thuế trong kỳ. Thu nhập chịu thuế khác với lợi nhuận thuần được trình bày trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh vì thu nhập chịu thuế không bao gồm các khoản thu nhập hay chi phí tính thuế hoặc được khấu trừ trong các năm khác (bao gồm cả lỗ mang sang, nếu có) và ngoài ra không bao gồm các chi tiêu không chịu thuế hoặc không được khấu trừ.

Thuế thu nhập hoãn lại được tính trên các khoản chênh lệch giữa giá trị ghi sổ và cơ sở tính thuế thu nhập của các khoản mục tài sản hoặc công nợ trên báo cáo tài chính hợp nhất và được ghi nhận theo phương pháp bảng cân đối kế toán. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả phải được ghi nhận cho tất cả các khoản chênh lệch tạm thời còn tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận khi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế trong tương lai để khấu trừ các khoản chênh lệch tạm thời.

Thuế thu nhập hoãn lại được xác định theo thuế suất dự tính sẽ áp dụng cho kỳ tài sản được thu hồi hay nợ phải trả được thanh toán. Thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh và chỉ ghi vào vốn chủ sở hữu khi khoản thuế đó có liên quan đến các khoản mục được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại và nợ thuế thu nhập hoãn lại phải trả được bù trừ khi Công ty có quyền hợp pháp để bù trừ giữa tài sản thuế thu nhập hiện hành với thuế thu nhập hiện hành phải nộp và khi các tài sản thuế thu nhập hoãn lại và nợ thuế thu nhập hoãn lại phải trả liên quan tới thuế thu nhập doanh nghiệp được quản lý bởi cùng một cơ quan thuế và Công ty có dự định thanh toán thuế thu nhập hiện hành trên cơ sở thuần.

Việc xác định thuế thu nhập của Công ty căn cứ vào các quy định hiện hành về thuế. Tuy nhiên, những quy định này thay đổi theo từng thời kỳ và việc xác định sau cùng về thuế thu nhập doanh nghiệp tùy thuộc vào kết quả kiểm tra của cơ quan thuế có thẩm quyền.

Các loại thuế khác được áp dụng theo các luật thuế hiện hành tại Việt Nam.

**5. TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
Tiền mặt	7.438.389.648	8.266.985.453
Tiền gửi ngân hàng	38.321.637.040	55.186.226.814
Tiền đang chuyển	-	330.000.000
Các khoản tương đương tiền (*)	35.000.000.000	150.000.000.000
<b>Tổng</b>	<b><u>80.760.026.688</u></b>	<b><u>213.783.212.267</u></b>



## 6. CÁC KHOẢN ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH NGẮN HẠN

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
Đầu tư ngắn hạn khác (cho vay)	200.000.000	200.000.000
<b>Tổng</b>	<b>200.000.000</b>	<b>200.000.000</b>

Gồm các hợp đồng cho cán bộ, công nhân viên vay vốn xây nhà với thời hạn 1 năm lãi suất từ 12%/năm.- 16,5%

## 7. CÁC KHOẢN PHẢI THU NGẮN HẠN KHÁC

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
Phải thu cộng tác viên	345.565.400	345.565.400
Thuế TNCN phải nộp	901.597.507	901.597.507
Phải thu của Nguyễn Xuân Cảnh	90.000.000	90.000.000
BHXH tại các chi nhánh	223.374.770	277.134.548
Phải thu khác	161.142.331	9.182.411.955
<b>Tổng</b>	<b>1.721.680.008</b>	<b>10.796.709.410</b>

## 8. HÀNG TỒN KHO

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
Nguyên liệu, vật liệu	86.881.469.132	87.654.972.649
Chi phí sản xuất kinh doanh dở dang	19.710.104.814	22.425.416.427
Thành phẩm	85.297.851.960	75.913.944.746
Hàng hóa	25.530.446.829	2.339.225.803
<b>Giá trị thuần có thể thực hiện được của hàng tồn kho</b>	<b>217.419.872.735</b>	<b>188.333.559.625</b>

## 9. TÀI SẢN NGẮN HẠN KHÁC

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
Tạm ứng	9.829.012.342	1.885.675.586
Thuế GTGT đầu vào chênh lệch với tờ khai	250.157.729	250.157.729
Các khoản thế chấp, ký cược, ký quỹ ngắn hạn	1.733.697.295	955.537.295
<b>Tổng</b>	<b>11.812.867.366</b>	<b>3.091.370.610</b>



## 10 . TĂNG, GIẢM TÀI SẢN CÓ ĐỊNH HỮU HÌNH

	Nhà cửa, vật kiến trúc	Máy móc, thiết bị	Phương tiện vận tải, truyền dẫn	Thiết bị, dụng cụ quản lý	Cộng
	VND	VND	VND	VND	VND
<b>NGUYÊN GIÁ</b>					
Số dư đầu kỳ 01/01/2014	84.000.568.460	50.419.383.298	35.823.837.297	10.574.813.453	180.818.602.508
Số tăng trong kỳ	-	3.813.508.732	-	-	3.813.508.732
- Mua sắm mới	-	-	-	-	-
- Đầu tư XDCB hoàn thành	-	3.813.508.732	-	-	3.813.508.732
- Tăng do phân loại lại	-	-	-	-	-
Số giảm trong kỳ	-	(650.250.500)	-	(167.551.607)	(817.802.107)
- Giảm do thanh lý tài sản	-	(650.250.500)	-	(167.551.607)	(817.802.107)
Số dư cuối kỳ 31/03/2014	84.000.568.460	53.582.641.530	35.823.837.297	10.407.261.846	183.814.309.133
<b>GIÁ TRỊ HAO MÒN LŨY KẾ</b>					
Số dư đầu kỳ 01/01/2014	27.413.582.098	31.831.960.665	20.126.705.082	8.947.988.699	88.320.236.544
Số tăng trong kỳ	779.606.524	987.222.567	585.998.872	178.558.628	2.531.386.591
- Trích khấu hao	779.606.524	987.222.567	585.998.872	178.558.628	2.531.386.591
- Tăng do phân loại lại	-	-	-	-	-
Số giảm trong kỳ	-	(637.234.275)	-	(167.551.607)	(804.785.882)
- Giảm do thanh lý tài sản	-	(637.234.275)	-	(167.551.607)	(804.785.882)
- Giảm do phân loại lại	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ 31/03/2014	28.193.188.622	32.181.948.957	20.712.703.954	8.958.995.720	90.046.837.253
<b>GIÁ TRỊ CÒN LẠI</b>					
Đầu kỳ	56.586.986.362	18.587.422.633	15.697.132.215	1.626.824.754	92.498.365.964
Cuối kỳ	55.807.379.838	21.400.692.573	15.111.133.343	1.448.266.126	93.767.471.880

Nguyên giá của tài sản cố định bao gồm các tài sản đã khấu hao hết nhưng còn sử dụng tại ngày 31/03/2014 với giá trị là 54.465.168.619 VND (31 tháng 12 năm 2013 là 54.638.726.719 VND)



11. TĂNG, GIẢM TÀI SẢN CỐ ĐỊNH VÔ HÌNH

	Quyền sử dụng đất	Phần mềm	Cộng
	VND	VND	VND
<b>NGUYỄN GIÁ</b>			
Tại ngày 01/01/2013	23.764.269.254	101.187.570	23.865.456.824
Tại ngày 31/03/2014	23.764.269.254	101.187.570	23.865.456.824
<b>GIÁ TRỊ HAO MÒN LŨY KẾ</b>			
Tại ngày 01/01/2013	-	58.330.322	58.330.322
Khấu hao trong kỳ	-	8.316.787	8.316.787
- Khấu hao trong năm	-	8.316.787	8.316.787
- Thanh lý, nhượng bán	-	-	-
Tại ngày 31/03/2014	-	66.647.109	66.647.109
<b>GIÁ TRỊ CÒN LẠI</b>			
Tại ngày 01/01/2013	23.764.269.254	42.857.248	23.807.126.502
Tại ngày 31/03/2014	23.764.269.254	34.540.461	23.798.809.715

Tại thời điểm 31/03/2014, tài sản cố định vô hình của Công ty CP Traphaco là quyền sử dụng đất lâu dài và phần mềm quản lý, cụ thể như sau:

Chi tiết	Số tiền
QSD đất tại 255 Tôn Đức Thắng - Liên Chiểu - TP. Đà Nẵng	2.618.528.525
QSD đất tại xã Phước Kiển - Nhà Bè - TP. Hồ Chí Minh (*)	7.795.378.640
QSD đất tại Khu Đô thị mới Hòa Vượng - TP. Nam Định	2.350.425.000
QSD đất tại P.Vinh Tân - Vinh - Nghệ An - Cửa Ông (thửa 581)	1.290.240.000
QSD đất tại P.Vinh Tân - Vinh - Nghệ An - Cửa Ông (thửa 582)	1.267.560.000
QSD đất tại Khu Đô thị Vinh Diềm Trung - Nha Trang	1.873.777.089
QSD đất tại Khu Đô thị mới Cao Xanh - TP Hạ Long (tăng năm 2011)	3.049.800.000
QSD đất tại Khu đô thị mới phía Tây, Phường Thanh Bình, T.phố Hải Dương	3.518.560.000
Phần mềm bản quyền hệ điều hành vinserver 2008	68.187.570
Phần mềm quản lý bán hàng	33.000.000
<b>Tổng</b>	<b>23.865.456.824</b>

(\*) Quyền sử dụng đất gồm 02 thửa, thửa 647 có tổng diện tích 652m<sup>2</sup> với thời hạn sử dụng lâu dài, thửa 646 với tổng diện tích 224m<sup>2</sup> với thời hạn sử dụng đến ngày 27/08/2016.



**12. CHI PHÍ XÂY DỰNG CƠ BẢN DỜ DANG**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
Công trình nhà máy dược Traphaco (*)	31.718.571.230	31.053.543.886
Công trình văn phòng tại Cần Thơ	2.479.653.636	2.479.653.636
Công trình văn phòng tại Thái Nguyên	201.939.091	201.939.091
Công trình văn phòng tại Gia Lai	1.616.180.092	1.616.180.092
Công trình nhà kho chi nhánh Hồ Chí Minh	50.726.364	50.726.364
Công trình tại Thanh Hoá	3.460.545.454	3.460.545.454
TSCĐ đang trong giai đoạn chạy thử	1.197.293.861	1.414.320.965
<b>Tổng</b>	<b><u>40.724.909.728</u></b>	<b><u>40.276.909.488</u></b>

(\*) Công ty Cổ phần Traphaco đã thành lập Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên (100% vốn của Công ty Cổ phần Traphaco) để thực hiện dự án đầu tư xây dựng nhà máy công nghệ cao tại 4,6 ha đất thuộc xã Tân Quang - Văn Lâm - Hưng Yên. Tổng mức đầu tư dự kiến của dự án là 300 tỷ đồng với thời gian triển khai là 05 năm. Dự án này hiện đã được cấp phép của UBND tỉnh Hưng Yên và số dư chi phí xây dựng cơ bản dở dang thể hiện chi phí đền bù hoa màu và triển khai hạng mục san nền, tường rào giai đoạn 1 đã chi đến thời điểm 31 tháng 03 năm 2014.

**13. CÁC KHOẢN ĐẦU TƯ TÀI CHÍNH DÀI HẠN**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
<b>Đầu tư vào công ty con</b>		
Công ty TNHH Traphaco Sapa	8.375.000.000	8.375.000.000
Công ty CP công nghệ cao Traphaco	71.382.500.000	71.382.500.000
Công ty CP dược VTYT Đăk Lăk	18.669.176.011	18.669.176.011
Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên		
<b>Tổng</b>	<b><u>98.426.676.011</u></b>	<b><u>98.426.676.011</u></b>

Thông tin chi tiết về các công ty con của Công ty vào ngày 31/03/2014 như sau:

Tên công ty con	Nơi thành lập và hoạt động	Tỷ lệ lợi ích	TL biểu quyết	Hoạt động kinh doanh chính
Công ty TNHH Một thành viên Traphacosapa	Tỉnh Lào Cai	100%	100%	Nuôi trồng, chế biến dược liệu, nông lâm sản thực phẩm; Sản xuất, kinh doanh dược phẩm, dược liệu, thực phẩm;...
Công ty CP Công nghệ cao Traphaco	Tỉnh Hưng Yên	51%	51%	Sản xuất thuốc đông dược



**CÔNG TY CỔ PHẦN TRAPHACO****BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Địa chỉ : 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01/01/2014 đến ngày 31/03/2014

Tên công ty con	Nơi thành lập và hoạt động	Tỷ lệ lợi ích	TL biểu quyết	Hoạt động kinh doanh chính
Công ty cổ phần dược VTYT Đắk Lắk	Tỉnh Đắk Lắk	58.23%	58.23%	Sản xuất, kinh doanh dược phẩm, các sản phẩm thực phẩm dinh dưỡng. Xuất nhập khẩu thuốc, dược liệu, thiết bị y tế.
Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên	Tỉnh Hưng Yên	100%	100%	Sản xuất các sản phẩm đông dược

Công ty đã thành lập Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên để thực hiện dự án đầu tư xây dựng nhà máy công nghệ cao tại 4,6 ha đất tại xã Tân Quang - huyện Văn Lâm - tỉnh Hưng Yên. Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014 Công ty chưa đầu tư vốn cho Công ty TNHH MTV Traphaco Hưng Yên.

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
<b>Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh</b>		
Công ty CP dược VTYT Quảng Trị	4.274.140.400	4.274.140.400
Công ty CP dược VTYT Thái Nguyên	16.539.482.000	16.539.482.000
<b>Tổng</b>	<b>20.813.622.400</b>	<b>20.813.622.400</b>

Thông tin chi tiết về các công ty liên kết của Công ty vào ngày 31/03/2014 như sau:

Tên công ty liên kết	Nơi thành lập và hoạt động	Tỷ lệ lợi ích	TL biểu quyết	Hoạt động kinh doanh chính
Công ty CP dược VTYT Quảng Trị	Tỉnh Quảng Trị	43%	43%	Sản xuất kinh doanh thuốc chữa bệnh, dụng cụ y tế, mỹ phẩm, thực phẩm thuốc, Vắcxin
Công ty CP dược VTYT Thái Nguyên	Thành phố Thái Nguyên	49%	49%	Sản xuất kinh doanh dược phẩm, trang thiết bị, dụng cụ bao bì dược phẩm

**14. VAY VÀ NỢ NGẮN HẠN**

	31/03/2014	31/12/2013
	VND	VND
<b>Vay ngắn hạn</b>		
Ngân hàng TMCP công thương Ba Đình (1)	-	65.214.945.177
<b>Tổng</b>	-	<b>65.214.945.177</b>



**CÔNG TY CỔ PHẦN TRAPHACO****BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Địa chỉ : 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01/01/2014 đến ngày 31/03/2014

(1) Tại ngày 31 tháng 03 năm 2014, Công ty đã thực hiện chi trả toàn bộ gốc vay ngắn hạn tại Ngân hàng TMCP Công thương Ba Đình theo hợp đồng số 82/2013-HM/NHCT124-TPC ngày 01/07/2013 với NH TMCP Công Thương VN- CN Ba Đình với số dư nợ gốc là 65.214.945.177 VND

**15. THUẾ VÀ CÁC KHOẢN PHẢI NỘP NHÀ NƯỚC**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
Thuế giá trị gia tăng	-	958.991.583
Thuế thu nhập doanh nghiệp	5.120.532.785	32.739.140.515
Thuế thu nhập cá nhân	2.424.055.168	4.578.558.618
<b>Tổng</b>	<u><b>7.544.587.953</b></u>	<u><b>38.276.690.716</b></u>

**16. CÁC KHOẢN PHẢI TRẢ, PHẢI NỘP NGẮN HẠN KHÁC**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
Kinh phí công đoàn	3.441.779.309	3.256.108.780
Bảo hiểm xã hội	634.190.537	576.931.109
Bảo hiểm y tế	58.137.272	85.525.782
Bảo hiểm thất nghiệp	38.240.068	56.367.134
Các khoản phải trả, phải nộp khác	5.683.308.438	6.212.581.490
<b>Tổng</b>	<u><b>9.855.655.624</b></u>	<u><b>10.187.514.295</b></u>

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
<i>Chi tiết các khoản phải trả, phải nộp khác</i>		
<i>Nhóm nghiên cứu đứng tên ông Nguyễn Khắc Viện</i>	990.556.900	5.035.739.200
<i>Thù lao của Hội đồng quản trị, ban kiểm soát</i>	1.025.000.000	156.000.000
<i>Cổ tức phải trả cổ đông</i>	694.947.328	770.960.328
<i>Thường điều hành</i>	2.500.000.000	
<i>Các khoản phải trả, phải nộp khác</i>	472.804.210	249.881.962
<b>Tổng</b>	<u><b>5.683.308.438</b></u>	<u><b>6.212.581.490</b></u>



17. VỐN CHỦ SỞ HỮU

a) Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở hữu

Chi tiêu	Vốn đầu tư của CSH	Thặng dư vốn cổ phần	Cổ phiếu quỹ	Chênh lệch tỷ giá hối đoái	Quỹ đầu tư phát triển	Quỹ dự phòng tài chính	Lợi nhuận chưa phân phối	Cộng
Số dư đầu năm	246.764.330.000	153.747.160.000	(3.593.000)	-	147.140.609.444	14.488.130.451	114.719.046.806	676.855.683.701
Lãi trong kỳ	-	-	-	-	-	-	18.154.619.788	18.154.619.788
Trích lập các quỹ	-	-	-	-	74.001.374.645	-	(84.944.674.645)	(10.943.300.000)
Tặng khác	-	-	-	-	-	-	-	-
Chia cổ tức cho các cổ đông	-	-	-	-	-	-	(24.673.294.704)	(24.673.294.704)
Thưởng điều hành	-	-	-	-	-	-	(2.500.000.000)	(2.500.000.000)
Giảm khác	-	-	-	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ	246.764.330.000	153.747.160.000	(3.593.000)	-	221.141.984.089	14.488.130.451	20.755.697.245	656.893.708.785

Theo Nghị quyết đại hội cổ đông thường niên năm 2014, đại hội đồng cổ đông công ty đã thông qua phương án phân phối lợi nhuận của công ty năm 2013 như sau :

Quỹ khen thưởng, phúc lợi (8%)	10.943.300.000 VNĐ
Trả cổ tức cho cổ đông (20% vốn điều lệ)	49.346.600.000 VNĐ
Quỹ đầu tư phát triển	74.001.374.645 VNĐ
Thưởng điều hành	2.500.000.000 VNĐ



**b) Chi tiết vốn điều lệ và đầu tư của chủ sở hữu**

Theo giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp công ty cổ phần thay đổi lần thứ 19 ngày 10 tháng 09 năm 2013, vốn điều lệ của công ty là 246.764.330.000 VNĐ. Tại ngày 31 tháng 12 năm 2013 vốn điều lệ đã được các cổ đông đóng góp đủ như sau:

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VNĐ	VNĐ
Tổng công ty đầu tư và kinh doanh vốn Nhà nước	88.014.960.000	88.014.960.000
Vietnam Azaela Fun Limited	61.674.920.000	61.674.920.000
Vietnam Holding Limited	20.961.880.000	20.961.880.000
Vốn góp của các đối tượng khác	76.112.570.000	76.112.570.000
<b>Tổng</b>	<b><u>246.764.330.000</u></b>	<b><u>246.764.330.000</u></b>

**c) Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức, chia lợi nhuận**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VNĐ	VNĐ
<b>Vốn đầu tư của chủ sở hữu</b>	<b>246.764.330.000</b>	<b>246.764.330.000</b>
Vốn góp đầu năm	246.764.330.000	123.398.240.000
Vốn góp cuối năm	246.764.330.000	246.764.330.000
Cổ tức, lợi nhuận đã chia	49.346.588.000	24.673.294.000
- <i>Cổ tức, lợi nhuận chia trên lợi nhuận năm trước</i>	49.346.588.000	24.673.294.000

**d) Cổ phiếu**

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VNĐ	VNĐ
Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	24.676.433	24.676.433
Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng	24.676.433	24.676.433
- <i>Cổ phiếu phổ thông</i>	24.676.433	24.676.433
- <i>Cổ phiếu ưu đãi</i>	0	0
Số lượng cổ phiếu được mua lại	3.133	3.133
- <i>Cổ phiếu phổ thông</i>	3.133	3.133
Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	24.673.300	24.673.300
- <i>Cổ phiếu phổ thông</i>	24.673.300	24.673.300
Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành	10.000VNĐ/1CP	10.000VNĐ/1CP



18. DOANH THU THUẦN BÁN HÀNG VÀ CUNG CẤP DỊCH VỤ

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
Doanh thu bán thành phẩm	100.852.929.085	182.913.148.926
Doanh thu bán hàng hóa	119.745.503.841	189.292.695.178
<b>Tổng</b>	<b>220.598.432.926</b>	<b>372.205.844.104</b>

19. GIÁ VỐN HÀNG BÁN VÀ DỊCH VỤ CUNG CẤP

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
Giá vốn của thành phẩm đã bán	47.136.839.787	79.388.858.569
Giá vốn của hàng hóa đã bán	90.180.352.943	160.944.111.642
<b>Tổng</b>	<b>137.317.192.730</b>	<b>240.332.970.211</b>

20. DOANH THU HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
Lãi tiền gửi, tiền cho vay	1.226.624.441	64.431.253
Lãi chênh lệch tỉ giá đã thực hiện	3.005.949	16.608.792
<b>Tổng</b>	<b>1.229.630.390</b>	<b>81.040.045</b>

21. CHI PHÍ TÀI CHÍNH

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
Lãi tiền vay	357.579.556	4.990.385.088
Lỗ chênh lệch tỉ giá đã thực hiện	32.387.082	9.158.622
Lỗ chênh lệch tỉ giá chưa thực hiện		
<b>Tổng</b>	<b>389.966.638</b>	<b>4.999.543.710</b>

22. CHI PHÍ SẢN XUẤT KINH DOANH THEO YẾU TỐ

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
Chi phí nguyên liệu, vật liệu	88.226.727.791	112.308.761.217
Chi phí nhân công	29.766.736.674	42.775.373.213
Chi phí khấu hao tài sản cố định	2.539.703.378	2.351.388.894
Chi phí dịch vụ mua ngoài	6.040.651.511	32.742.701.087
Chi phí bằng tiền	24.856.296.272	17.978.356.468
<b>Tổng</b>	<b>151.430.115.626</b>	<b>208.156.580.879</b>



**23. CAM KẾT THUÊ HOẠT ĐỘNG**

Các khoản thuê hoạt động thể hiện tổng số tiền thuê văn phòng và nhà thuốc của công ty :

	<u>Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014</u>	<u>Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013</u>
	VND	VND
Chi phí thuê hoạt động tối thiểu đã được ghi nhận vào báo cáo kết quả kinh doanh trong kỳ	4.121.504.295	776.072.767

**24. CÔNG CỤ TÀI CHÍNH**

**Quản lý rủi ro vốn**

Công ty quản trị nguồn vốn nhằm đảm bảo rằng Công ty có thể vừa hoạt động liên tục vừa tối đa hóa lợi ích của các cổ đông thông qua tối ưu hóa số dư nguồn vốn và công nợ. Cấu trúc vốn của Công ty gồm có các khoản nợ bao gồm các khoản vay, tiền và các khoản tương đương tiền, phần vốn thuộc sở hữu của các cổ đông của công ty mẹ gồm vốn góp, các quỹ dự trữ và lợi nhuận sau thuế chưa phân phối.

*Hệ số đòn bẩy tài chính*

Hệ số đòn bẩy tài chính của công ty tại ngày kết thúc kỳ kế toán như sau :

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
Các khoản vay	-	65.214.945.177
Trừ: tiền và các khoản tương đương tiền	80.760.026.688	213.783.212.267
Nợ thuần	-	-
Vốn chủ sở hữu	<u>654.320.454.178</u>	<u>676.855.683.701</u>
<b>Tỉ lệ nợ thuần trên vốn chủ sở hữu</b>	<u><b>0,00</b></u>	<u><b>0,00</b></u>

**Các chính sách kế toán chủ yếu**

Chi tiết các chính sách kế toán chủ yếu và các phương pháp mà Công ty áp dụng (bao gồm các tiêu chí để ghi nhận, cơ sở xác định giá trị và cơ sở ghi nhận các khoản thu nhập và chi phí) đối với từng loại tài sản tài chính, công nợ tài chính và công cụ vốn được trình bày chi tiết tại Thuyết minh số 4.

**Các loại công cụ tài chính**



**CÔNG TY CỔ PHẦN TRAPHACO**

Địa chỉ : 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01/01/2014 đến ngày 31/03/2014

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
<b>Tài sản chính</b>		
Tiền và các khoản tương đương tiền	80.760.026.688	213.783.212.267
Phải thu khách hàng và phải thu khác	191.892.427.124	198.883.437.301
Đầu tư ngắn hạn	200.000.000	200.000.000
Thế chấp, ký quỹ, ký cược ngắn hạn	1.733.697.295	955.537.295
<b>Tổng</b>	<u><b>274.586.151.107</b></u>	<u><b>413.822.186.863</b></u>
	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
	VND	VND
<b>Công nợ tài chính</b>		
Các khoản vay	-	65.214.945.177
Phải trả người bán và phải trả khác	134.304.304.438	103.188.836.779
Chi phí phải trả	4.426.807.126	4.912.061.765
<b>Tổng</b>	<u><b>138.731.111.564</b></u>	<u><b>173.315.843.721</b></u>

Công ty chưa đánh giá giá trị hợp lý của tài sản tài chính và công nợ tài chính tại ngày kết thúc niên độ kế toán do Thông tư 210 cũng như các quy định hiện hành chưa có hướng dẫn cụ thể về việc xác định giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và công nợ tài chính. Thông tư 210 yêu cầu áp dụng Chuẩn mực báo cáo tài chính Quốc tế về việc trình bày báo cáo tài chính và thuyết minh thông tin đối với công cụ tài chính nhưng không đưa ra hướng dẫn tương đương cho việc đánh giá và ghi nhận công cụ tài chính bao gồm cả áp dụng giá trị hợp lý, nhằm phù hợp với Chuẩn mực báo cáo tài chính Quốc tế.

**Mục tiêu quản lý rủi ro tài chính**

Rủi ro tài chính bao gồm rủi ro thị trường (bao gồm rủi ro tỷ giá, rủi ro lãi suất), rủi ro tín dụng, rủi ro thanh khoản và rủi ro lãi suất của dòng tiền. Công ty không thực hiện các biện pháp phòng ngừa các rủi ro này do thiếu thị trường mua các công cụ tài chính này.

**Rủi ro thị trường**

Hoạt động kinh doanh của Công ty sẽ chủ yếu chịu rủi ro khi có sự thay đổi về tỷ giá hối đoái và lãi suất.

Công ty không thực hiện các biện pháp phòng ngừa rủi ro này do thiếu thị trường mua các công cụ tài chính.

**Quản lý rủi ro tỷ giá**

Công ty thực hiện một số các giao dịch có gốc ngoại tệ, theo đó, Công ty sẽ chịu rủi ro khi có biến động về tỷ giá. Công ty không thực hiện biện pháp đảm bảo do thiếu thị trường mua các công cụ tài chính này



Giá trị ghi sổ của các tài sản bằng tiền và công nợ bằng tiền có gốc ngoại tệ tại thời điểm cuối kỳ như sau:

	<u>31/03/2014</u>	<u>31/12/2013</u>
<b>Công nợ</b>	<b>VND</b>	<b>VND</b>
Dollar Mỹ (USD)	56.254.537.786	26.024.329.930
<b>Tài sản</b>	<b>VND</b>	<b>VND</b>
Dollar Mỹ (USD)	963.715.738	1.316.598.637

*Quản lý rủi ro lãi suất*

Công ty chịu rủi ro lãi suất trọng yếu phát sinh từ các khoản vay chịu lãi suất đã được ký kết. Công ty chịu rủi ro lãi suất khi Công ty vay vốn theo lãi suất thả nổi và lãi suất cố định. Rủi ro này sẽ do Công ty quản trị bằng cách duy trì ở mức độ hợp lý các khoản vay lãi suất cố định và lãi suất thả nổi.

*Quản lý rủi ro về giá*

Công ty chịu rủi ro về giá của công cụ vốn phát sinh từ các khoản đầu tư vào công cụ vốn. Các khoản đầu tư vào công cụ vốn được nắm giữ không phải cho mục đích kinh doanh mà cho mục đích chiến lược lâu dài. Công ty không có ý định bán các khoản đầu tư này.

*Quản lý rủi ro về giá hàng hóa*

Công ty mua nguyên vật liệu, hàng hóa từ các nhà cung cấp trong và ngoài nước để phục vụ cho hoạt động sản xuất kinh doanh. Do vậy, Công ty sẽ chịu rủi ro từ việc thay đổi giá bán của nguyên vật liệu, hàng hóa. Công ty không thực hiện các biện pháp phòng ngừa rủi ro này do thiếu thị trường mua các công cụ tài chính này.

**Rủi ro tín dụng**

Rủi ro tín dụng xảy ra khi một khách hàng hoặc đối tác không đáp ứng được các nghĩa vụ trong hợp đồng dẫn đến các tổn thất tài chính cho Công ty. Công ty có chính sách tín dụng phù hợp và thường xuyên theo dõi tình hình để đánh giá xem Công ty có chịu rủi ro tín dụng hay không. Công ty không có bất kỳ rủi ro tín dụng trọng yếu nào với các khách hàng hoặc đối tác bởi vì các khoản phải thu đến từ một số lượng lớn khách hàng hoạt động trong nhiều ngành khác nhau và phân bố ở các khu vực địa lý khác nhau.

**Quản lý rủi ro thanh khoản**



Mục đích quản lý rủi ro thanh khoản nhằm đảm bảo đủ nguồn vốn để đáp ứng các nghĩa vụ tài chính hiện tại và trong tương lai. Tính thanh khoản cũng được Công ty quản lý nhằm đảm bảo mức phụ trội giữa công nợ đến hạn và tài sản đến hạn trong kỳ ở mức có thể được kiểm soát đối với số vốn mà Công ty tin rằng có thể tạo ra trong kỳ đó. Chính sách của Công ty là theo dõi thường xuyên các yêu cầu về thanh khoản hiện tại và dự kiến trong tương lai nhằm đảm bảo Công ty duy trì đủ mức dự phòng tiền mặt, các khoản vay và đủ vốn mà các chủ sở hữu cam kết góp nhằm đáp ứng các quy định về tính thanh khoản ngắn hạn và dài hạn hơn.

Bảng dưới đây trình bày chi tiết các mức đáo hạn theo hợp đồng còn lại đối với công nợ tài chính phi phái sinh và thời hạn thanh toán như đã được thỏa thuận. Bảng dưới đây được trình bày dựa trên dòng tiền chưa chiết khấu của công nợ tài chính tính theo ngày sớm nhất mà Công ty phải trả. Bảng dưới đây trình bày dòng tiền của các khoản gốc. Ngày đáo hạn theo hợp đồng được dựa trên ngày sớm nhất mà Công ty phải trả.

31/12/2013	Dưới 1 năm	Từ 1 đến 5 năm
	VND	VND
Tiền và các khoản tương đương tiền	213.783.212.267	-
Phải thu khách hàng và phải thu khác	205.668.812.343	-
Đầu tư ngắn hạn	200.000.000	-
Thế chấp, ký quỹ, ký cược ngắn hạn	955.537.295	-
<b>Tổng</b>	<b>420.607.561.905</b>	<b>-</b>

31/12/2013	Dưới 1 năm	Từ 1 đến 5 năm
	VND	VND
Các khoản vay	65.214.945.177	-
Phải trả khách hàng và phải trả khác	98.940.778.524	-
Chi phí phải trả	4.912.061.765	-
<b>Tổng</b>	<b>169.067.785.466</b>	<b>-</b>

Chênh lệch thanh khoản thuần	Dưới 1 năm	Từ 1 đến 5 năm
	VND	VND
	251.539.776.439	-

31/03/2014	Dưới 1 năm	Từ 1 đến 5 năm
	VND	VND
Tiền và các khoản tương đương tiền	80.760.026.688	-
Phải thu khách hàng và phải thu khác	191.892.427.124	-
Đầu tư ngắn hạn	200.000.000	-
Thế chấp, ký quỹ, ký cược ngắn hạn	1.733.697.295	-
<b>Tổng</b>	<b>274.586.151.107</b>	<b>-</b>



**CÔNG TY CỔ PHẦN TRAPHACO**

Địa chỉ : 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01/01/2014 đến ngày 31/03/2014

31/03/2014	Dưới 1 năm	Từ 1 đến 5 năm
	VND	VND
Các khoản vay	-	-
Phải trả khách hàng và phải trả khác	129.450.923.065	-
Chi phí phải trả	4.426.807.126	-
<b>Tổng</b>	<b>133.877.730.191</b>	<b>-</b>
<b>Chênh lệch thanh khoản thuần</b>	<b>140.708.420.916</b>	<b>-</b>

**25. NGHIỆP VỤ VÀ SỐ DƯ VỚI CÁC BÊN LIÊN QUAN**

Trong kỳ, Công ty có các giao dịch với các bên liên quan như sau:

	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2013 đến 31/03/2013
	VND	VND
<b>Bán hàng</b>	6.919.855.000	6.854.749.000
Công ty CP CNC Traphaco	2.270.383.252	1.646.440.612
Công ty TNHH MTV TraphacoSapa	6.591.030.408	5.956.101.214
Công ty CP dược VTYT Đắk Lắk	1.279.741.925	2.019.710.088
Công ty CP dược VTYT Quảng Trị	2.980.903.372	-
<b>Mua hàng hóa, dịch vụ</b>	56.754.583.261	60.077.207.384
Công ty CP CNC Traphaco	45.000.000	3.781.900.000
Công ty TNHH MTV TraphacoSapa		

*Số dư với các bên liên quan*

	Tại ngày 31/03/2014	Tại ngày 31/03/2013
	VND	VND
<b>Phải thu</b>	1.655.318.659	2.236.092.941
Công ty TNHH MTV TraphacoSapa	2.304.705.554	2.092.356.144
Công ty CP dược VTYT Đắk Lắk	2.164.352.492	
Công ty CP dược VTYT Quảng Trị	2.240.274.042	
Công ty CP dược VTYT Thái Nguyên		
<b>Phải trả</b>	38.033.366.462	41.820.262.046
Công ty CP CNC Traphaco	-	778.373.352
Công ty TNHH MTV TraphacoSapa		
<b>Phải trả cổ tức cho các cổ đông</b>	694.947.328	755.891.328
<b>Cho CBCNV vay</b>	200.000.000	200.000.000
<b>Phải trả cổ tức cho các cổ đông</b>	581.157.328	714.941.328
<b>Cho CBCNV vay</b>	200.000.000	210.000.000

Thu nhập của Ban Tổng giám đốc	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014	Từ ngày 01/01/2014 đến 31/03/2014
	VND	VND
Lương	362.519.000	311.020.000
Thưởng và các khoản phúc lợi khác	267.900.000	260.200.000
	<b>630.419.000</b>	<b>571.220.000</b>

**26. BỘ PHẬN THEO LĨNH VỰC KINH DOANH VÀ THEO KHU VỰC ĐỊA LÝ**

Hoạt động sản xuất kinh doanh chính của Công ty là sản xuất kinh doanh dược phẩm. Trong kỳ, Công ty không có hoạt động sản xuất kinh doanh nào khác trọng yếu, theo đó, thông tin tài chính trình bày trên bảng cân đối kế toán tại ngày 31 tháng 03 năm 2014 và doanh thu, chi phí trình bày trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2014 đến ngày 31 tháng 03 năm 2014 liên quan đến hoạt động sản xuất kinh doanh dược phẩm. Doanh thu, giá vốn theo từng hoạt động kinh doanh được trình bày tại Thuyết minh số 18 và số 19.

Công ty không có hoạt động kinh doanh nào ngoài lãnh thổ Việt Nam; do vậy, Công ty không có bộ phận kinh doanh theo khu vực địa lý nào ngoài Việt Nam.

**27. GIẢI TRÌNH BIẾN ĐỘNG LỢI NHUẬN**

Thực hiện nghĩa vụ công bố thông tin định kỳ của tổ chức niêm yết tại Sở Giao dịch chứng khoán thành phố Hồ Chí Minh, công ty Cổ phần Traphaco (Mã chứng khoán: TRA) xin giải trình biến động kết quả hoạt động kinh doanh tại thời điểm Quý 1/2014 so với Quý 1/2013 như sau:

	<u>Quý 1/2014</u>	<u>Quý 1/2013</u>	<u>Chênh lệch</u>
Lợi nhuận sau thuế	18.154.619.788 VNĐ	28.704.785.638 VNĐ	-36,76%

Có sự chênh lệch lợi nhuận như trên là do :

+ Doanh thu bán hàng giảm 41% so với cùng kỳ năm 2013

Là nguyên nhân chính làm cho kết quả kinh doanh quý 1/2014 biến động giảm 36,76% so với cùng kỳ năm 2013.

Trên đây là giải trình làm rõ hơn về kết quả kinh doanh quý 1/2014 của Công ty cổ phần Traphaco.

**28. SỐ LIỆU SO SÁNH**

Số liệu so sánh của bảng cân đối kế toán và các thuyết minh tương ứng là số liệu trên báo cáo tài chính riêng cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2013. .



**CÔNG TY CỔ PHẦN TRAPHACO**

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

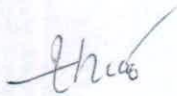
Địa chỉ : 75 Yên Ninh - Ba Đình - Hà Nội

Cho kỳ hoạt động từ ngày 01/01/2014 đến ngày 31/03/2014

Trong kỳ báo cáo Công ty đã thực hiện phân loại lại khoản mục doanh thu bán thành phẩm và doanh thu bán hàng hoá (thuyết minh số 18 và 19) về đúng bản chất của từng loại hàng hoá nhằm phục vụ tốt nhất cho các báo cáo quản trị.

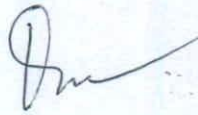
Số liệu so sánh của báo cáo kết quả kinh doanh, báo cáo lưu chuyển tiền tệ và các thuyết minh tương ứng là số liệu trên báo cáo tài chính riêng cho kỳ hoạt động từ ngày 01 tháng 01 năm 2013 đến ngày 31 tháng 3 năm 2013.

**Người lập biểu**



**Nguyễn Thị Ngọc Thúy**

**Kế toán trưởng**



**Đinh Trung Kiên**

Hà Nội, ngày 18 tháng 04 năm 2014

**Trần Túc Mã**



**Trần Túc Mã**